

Spécial élections

LE CHÊNOIS

fondé en 1915

mars 2015 – N° 509

ORGANE OFFICIEL DES COMMUNES DE CHÊNE-BOUGERIES, CHÊNE-BOURG ET THÔNEX

Elections des Conseils municipaux et administratifs du 19 avril 2015



Sommaire

Avis	2
Explications	3
Mode d'emploi	5
Impressum	2

Elections au Conseil municipal	5
Présentation des partis:	
MCG - Mouvement Citoyen Genevois	7
UDC	9
PDC	11
PLR - Les Libéraux-Radicaux	13
Les Socialistes	15
Les Verts	17
Vivre à Thônex	17
Vert'libéraux	21
PEV	21
Hors Partis Chêne-Bourg	23
Liste des candidat(e)s	18-19

Elections au Conseil administratif	28
Liste des candidat(e)s	28
Spectacle au Point favre	34
Pêle-mêle	35

Délai rédactionnel
et publicitaire:
23 mars 2015

Le Chênois
passé-présent

Distribution:
du 29 avril au 1^{er} mai 2015

Informations importantes

Par souci d'équité, *Le Chênois*, l'organe officiel des Trois-Chêne, s'est fixé la règle **d'attribuer une colonne rédactionnelle par liste**, indépendamment des insertions publicitaires faites par les partis ou les particuliers. **L'ordre des listes a été tiré au sort** en séance du comité de l'Association *Le Chênois*.

Ni l'Association, ni la Rédaction du journal *Le Chênois* ne sont responsables du contenu de ce numéro "Spécial élections".

Carnet rose



Le Comité du journal *Le Chênois* est heureux d'annoncer la naissance de

Raphaël,

fil de Flávio Borda d'Água, président de l'Association,
le 15 février 2015.

Tous nos vœux de bonheur à ses parents.

Impressum

Le Chênois: Organe officiel des communes de Chêne-Bougeries,
Chêne-Bourg et Thônex depuis février 1926
N° 509 – 100^e année

Distribution: du 25 au 27 mars 2015 – **Tirage utile**: 16'000 exemplaires

Editeur responsable: Flávio Borda d'Água, président (CM Chêne-Bougeries)

Comité de l'Association Le Chênois:

Paul Annen, vice-président (CM Chêne-Bourg);

Enrico Castelli, trésorier (CM Thônex);

Anne-Marie Jaquet, secrétaire (CM Thônex);

Florian Gross (CM Chêne-Bougeries); Mireille Mahrer (CM Chêne-Bourg);

Béatrice Grandjean-Kyburz (CA déléguée à la culture, Chêne-Bougeries);

Pierre A. Debarge (CA délégué à la culture, Chêne-Bourg);

Philippe Decrey (CA délégué à la culture, Thônex)

Rédactrice en chef: Kaarina Lorenzini

Rédaction des "Explications" et du "Mode d'emploi":

Chancellerie d'Etat, service des votations et élections

Dessins: "2MO"

Secrétariat de la rédaction: Françoise Allaman

52, chemin du Bois-Des-Arts – 1226 Thônex

Case postale 145 – 1225 Chêne-Bourg

Tél. 022 349 24 81 (répondeur) – Fax 022 349 14 81

E-mail: lechenois@bluewin.ch – Site Internet: www.lechenois.ch

Préresse: Siska Audeoud - Hadès graphisme pour *Le Chênois*

Impression: Atar Roto Presse SA, Genève

Administration (publicités): Journal *Le Chênois* – pub@lechenois.ch

Distribution (La Poste): tous ménages dans les Trois-Chêne

Abonnement: CHF 20.-/an

Date des parutions en 2015:

28 avril, 9 juin, 15 septembre, 20 octobre et 1^{er} décembre.

Publicité

Moins d'énergie et plus de qualité de vie

Les fenêtres EgoKiefer à isolation record permettant une réduction des déperditions de chaleur par les fenêtres pouvant atteindre 75 %.

Protection du climat comprise.

Votre spécialiste:

biedermann
les métiers du bois

9, chemin Deluc
1224 Chêne-Bougeries
Tél. 022 869 04 04
Fax 022 869 04 14
www.biedermann-sa.com

Toujours des idées d'avance.

EgoKiefer
Fenêtres et portes
A leading brand of ISO 9001

19 avril 2015

Election des conseils municipaux et premier tour de l'élection des exécutifs communaux

L'objet du vote

Ces élections permettent de désigner les personnes qui représenteront l'ensemble des citoyennes et des citoyens dans les assemblées ayant pour tâches de prendre des décisions et/ou de les faire appliquer. Le conseil municipal est l'autorité délibérative et l'exécutif communal (conseillères administratives, conseillers administratifs, maires, adjointes et adjoints) est l'autorité exécutive. Par votre vote, vous contribuez à déterminer les tendances politiques qui s'exprimeront au cœur de ces institutions.

Ce qui change avec la nouvelle constitution

- L'élection des conseils municipaux et le premier tour de l'élection des exécutifs communaux ont lieu le même jour.
- Tous les conseils municipaux sont élus au système proportionnel.
- Pour être élu-e-s aux exécutifs communaux dès le premier tour de scrutin, les candidat-e-s doivent obtenir la majorité absolue (50% des bulletins valables, blancs compris + 1 voix).
- Les bulletins blancs sont considérés comme valables pour le premier tour de l'élection des exécutifs communaux.
- La législature débutant le 1^{er} juin 2015 et s'achevant le 31 mai 2020 durera donc 5 ans.

Les conseils municipaux

Election au système proportionnel

La répartition des sièges se fait en deux temps: le pourcentage de suffrages obtenus par chaque liste détermine le nombre de sièges auxquels celle-ci a droit. Ensuite, les sièges sont attribués, au sein de la liste, aux candidat-e-s ayant obtenu le plus grand nombre de suffrages nominatifs.

Pour être représentée au conseil municipal, une liste doit atteindre un seuil électoral (quorum) de 7% des suffrages valables.

Attributions des conseils municipaux

Le conseil municipal constitue l'autorité délibérative de la commune. Sur proposition de l'exécutif communal:

- il vote le budget annuel de la commune et les impôts communaux servant à le financer;
- il se prononce sur les investissements;
- il émet les préavis communaux en matière d'aménagement du territoire;
- il adopte les règlements communaux de portée générale.

Publicité



RÉGIE SCHMID
Agence immobilière

VOTRE PARTENAIRE IMMOBILIER

POUR VENDRE, ACHETER OU DÉVELOPPER

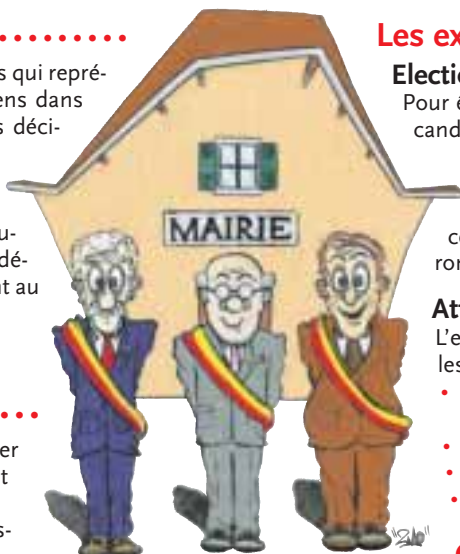
DEMANDEZ UNE

ESTIMATION GRATUITE

SANS ENGAGEMENT ET EN TOUTE DISCRÉTION

022 860 87 87
ou
www.regie-schmid.ch

Régie Schmid SA – route de Chêne 85 – 1224 Chêne-Bougeries



Les exécutifs communaux

Election au système majoritaire

Pour être élu-e-s dès le premier tour de scrutin, les candidates et candidats doivent atteindre la **majorité absolue** (50% des bulletins valables, blancs compris + 1 voix). Si tel n'est pas le cas, un second tour de scrutin est d'ores et déjà fixé au 10 mai 2015. Au second tour, seule la **majorité relative** est nécessaire. Les candidat-e-s qui auront obtenu le plus de voix seront élu-e-s.

Attributions des exécutifs communaux

L'exécutif communal représente la commune. Il a notamment les attributions suivantes:

- il gère le personnel, l'administration et les biens de la commune;
- il établit le budget annuel de la commune;
- il met en œuvre les décisions prises par le conseil municipal;
- il défend les intérêts de la commune.

Composition des exécutifs communaux •

Les communes des Trois-Chêne dépassant les 3'000 habitants, vous devez élire trois conseillères administratives ou conseillers administratifs. Le conseil administratif nomme chaque année sa présidente ou son président, qui porte le titre de maire.

Composition du conseil municipal

Le nombre de conseillères municipales et de conseillers municipaux varie en fonction du nombre d'habitants. Vous trouverez ci-après le nombre de membres à élire pour votre commune.

Chêne-Bougeries 25 Chêne-Bourg 23 Thônex 27



Les modalités de vote

Qui peut voter?

Pour élire les candidat-e-s, je dois être: **citoyenne ou citoyen suisse** ou **étranger-ère domicilié-e légalement en Suisse depuis 8 ans au moins**. De plus, je dois avoir **au moins 18 ans**, être titulaire des droits politiques et domicilié-e dans le canton de Genève.

Si je n'ai pas reçu de matériel de vote mais que je pense remplir les conditions pour voter, je peux m'informer auprès du service des votations et élections au 022 546 52 00.

Peuvent également voter les **fonctionnaires internationaux et les membres de leurs familles de plus de 18 ans**, titulaires d'une carte de légitimation du DFAE du type B, C, D, E, G, H, I, L ou d'un permis Ci, établis légalement en Suisse depuis au moins 8 ans et actuellement domiciliés dans une commune genevoise.

Les fonctionnaires internationaux doivent établir leur qualité d'électeur en remplissant le formulaire de demande d'exercice du droit de vote en matière communale: <https://www.geneve.ch/etrangers-confederes/fr/doc/i4-1-demande-de-vote-internationaux.pdf>.

Mon vote est individuel

Je peux choisir librement les candidates et candidats pour qui je souhaite voter. Personne n'a le droit de me forcer à voter d'une manière ou d'une autre; personne ne peut exiger de contrôler mon vote.

(suite en page 5)

Liste n°1

**Nos candidats
au Conseil municipal**

CHÊNE-BOUGERIES



Jean Locher



Marion Garcia-Bedetti



Christian Colquhoun



Flavio Borda D'Agua



Marc Fassbind



Lester Martinez



Carla Saba



Monika Sommer

L'action concrète



Thierry Ulmann



Anne Déruaz-Lombard



Julien Gast



Blaise Matt-Arnold



Florence Lambert



Jacques Stroun

**ÉLECTIONS MUNICIPALES
DU 19 AVRIL 2015**www.plr-ge.ch/chene-bougeries**PLR**

Les Libéraux-Radicaux Chêne-Bougeries

Le matériel de vote

a. Enveloppe grise de transmission



Elle me permettra de renvoyer mon matériel de vote dûment rempli. A renvoyer au plus tard 3 jours avant la date du scrutin. Elle peut également être déposée directement dans la boîte aux lettres du service des votations et élections (25, route des Acacias) jusqu'au samedi 18 avril à 12h00. Enfin, son contenu peut être apporté à mon local de vote le dimanche 19 avril de 10h00 à 12h00, pour y voter personnellement muni d'une pièce d'identité.



b. Carte de vote

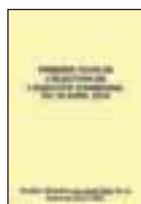
1. Vote par correspondance

Elle certifie que j'ai bien le droit de participer à ces élections. Je dois la compléter en indiquant ma date de naissance complète et en la signant.



2. Vote de manière électronique (Voir ci-contre)

c. Fascicules de listes (un bleu pour le conseil municipal et un jaune pour l'exécutif communal)



Chaque fascicule contient les diverses listes de partis et la liste neutre. Il ne faut choisir qu'une seule liste par fascicule.

d. Enveloppes de vote (une bleue pour le conseil municipal et une jaune pour l'exécutif communal)



C'est dans cette enveloppe que je glisse la liste de parti ou la liste neutre sur laquelle figurent les candidat-e-s de mon choix. La liste bleue va dans l'enveloppe bleue, la liste jaune dans l'enveloppe jaune.

Comment voter?

Je vote par correspondance



1. Je complète ma carte de vote (b).



2. Je choisis **une liste** dans chaque fascicule de listes (c); éventuellement je la modifie, la complète (liste de parti) ou la remplis à la main (liste neutre), puis je la glisse dans l'enveloppe de vote de la même couleur (d) que je ferme en collant le rabat.



3. Je glisse ma carte de vote et les enveloppes de vote bleue et jaune dans l'enveloppe de transmission (a) que je poste sans l'affranchir si elle est postée en Suisse.

Mon vote doit arriver au service des votations et élections le 18 avril avant 12h00.

Je vote au local de vote

Je me rends personnellement au local de vote de ma commune, le dimanche 19 avril 2015 entre 10h00 et 12h00, avec mon matériel électoral et une pièce d'identité.



Je vote de manière électronique

Si vous habitez Chêne-Bougeries ou Chêne-Bourg, votre carte de vote porte la mention **VOTE ÉLECTRONIQUE** et vous pouvez donc voter en ligne du lundi 30 mars à midi au samedi 18 avril 2015 à midi.

Pour voter de manière électronique, vous aurez besoin:



- de la carte de vote (avec indication vote électronique);
- de la liste des codes de vérification: petit livret à votre nom, joint avec le matériel de vote;
- d'un équipement disposant d'un accès internet (ordinateur ou tablette);



- des informations figurant sur votre carte d'identité. Vous trouverez toutes les informations détaillées sur le site: www.ge.ch/vote-electronique. Pour voter, vous devez inscrire dans la barre d'adresse de votre navigateur le site de vote: <https://election.evoté-ch.ch/ge>. Vous disposez également d'une assistance téléphonique au 022 840 235 235, de 8h00 à 18h00 durant toute la durée du scrutin.

1. Conseils municipaux

Comment exprimer mes choix?

S'agissant d'une élection au système proportionnel, chaque liste permet d'attribuer de 9 à 80 suffrages (selon la commune), quel que soit le nombre de candidat-e-s qui y figurent.

a. Je choisis la liste d'un parti sans la modifier



- La liste obtient un maximum de suffrages et chaque candidat-e dont le nom y figure en obtient un.

b. Je modifie une liste de parti



- Je peux biffer le nom des candidat-e-s qui ne me plaisent pas ("latoisage"). Les candidat-e-s biffé-e-s ont moins de chances d'obtenir un siège sur le total des sièges attribués au parti de la liste choisie. En revanche, le parti obtient le maximum de suffrages de liste.
- Je peux aussi ajouter le nom de candidat-e-s d'autres partis sur une liste ("panachage") à condition de ne pas dépasser le nombre de membres à élire. Le parti dont le nom figure sur la liste perd des suffrages de liste, qui sont donnés aux partis des candidat-e-s ajouté-e-s (1 suffrage de liste par candidat-e).

(suite en page 6)

Publicité

PFG Genève
POMPES FUNÈRES GÉNÉRALES
Maison Funéraire - Prévoyance
CAROUGE - ST-GEORGES
022 342 30 60
www.pfg-geneve.ch

Publicité

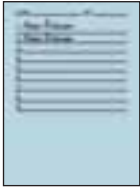
G.BUSULINI
123B, rue de Genève
1226 Thônex-Moillesulaz
E-mail: thonexoptic@bluewin.ch

OPTIQUE THONEX
Tél. 022 348 26 10
(près de la douane)
www.optiquethonex.ch

c. Je choisis la liste neutre



J'inscris le nom d'un parti en haut de la liste. Pour chaque candidat-e inscrit-e sur la liste, on donnera 1 suffrage de liste au parti auquel il ou elle appartient et un suffrage nominatif à chaque candidat-e rajouté-e. Si je n'ai pas inscrit le maximum de noms, les suffrages de liste restants sont attribués au parti indiqué en haut de la liste.



J'inscris uniquement les noms des candidat-e-s, sans mentionner le nom d'un parti. Pour chaque candidat-e inscrit-e sur ma liste, on donnera 1 suffrage de liste au parti auquel il ou elle appartient et 1 suffrage nominatif à chaque candidat-e inscrit-e. Si j'ai inscrit moins que le maximum de membres à élire, les suffrages de liste restants sont perdus.

Remarque: la liste neutre contient de 9 à 80 lignes.

2. Exécutifs communaux

Comment exprimer mes choix?

S'agissant d'une élection au système majoritaire, il n'y a pas de suffrages de liste. Les suffrages nominatifs sont attribués directement aux candidat-e-s.

a. Je choisis la liste d'un parti sans la modifier



Chaque candidat-e qui y figure obtient un suffrage.

b. Je modifie une liste de parti



- Je peux biffer le nom du/de la ou des candidat-e-s qui ne me plaisent pas.
- Je peux ajouter le nom d'autres candidat-e-s, pour autant que le nombre total de candidat-e-s ne dépasse pas 3.

c. Je choisis la liste neutre



- Je choisis le/la ou les candidat-e-s auquel-le-s je souhaite donner ma voix et j'inscris leur nom et prénom sur la liste neutre.
- Ma liste peut ne compter qu'un-e seul-e candidat-e et ne doit pas contenir plus de 3 noms.

Pour que vos bulletins et suffrages soient valables

- Seuls les bulletins officiels peuvent être utilisés;
- Il ne faut utiliser qu'un seul bulletin par enveloppe;
- La couleur du bulletin doit correspondre à la couleur de l'enveloppe;
- Le bulletin choisi doit être modifié ou rempli uniquement à la main;
- Le bulletin doit exprimer clairement la volonté de l'électrice ou de l'électeur;
- Il ne doit pas contenir des remarques ou des signes;

- Il ne doit pas contenir de nom de fantaisie;
- Le bulletin ne doit pas être signé ou permettre d'identifier l'électrice ou l'électeur.

En outre, les suffrages qui figurent au verso du bulletin ne sont pas pris en considération.



Quelques questions courantes

Est-ce que je peux voter "blanc" lors d'une élection?

Oui. Il faut pour cela choisir la liste neutre et n'y inscrire aucun nom de personne ou de parti. Votre vote comptera ainsi dans le calcul du taux de participation à l'élection et du nombre de suffrages requis pour atteindre la majorité absolue pour le premier tour de l'élection des exécutifs communaux. Dans les autres élections, en particulier pour l'élection des conseils municipaux, le vote blanc n'a pas d'impact sur le résultat de l'élection.

Est-ce que je dois signer la liste que je choisis?

Non. Cela rend le bulletin nul.

Est-ce que je dois écrire le nom entier des candidat-e-s que je rajoute à une liste, ou bien le nom de famille est-il suffisant?

Il faut écrire le nom et le prénom des candidat-e-s. Il peut y avoir plusieurs candidat-e-s portant le même nom de famille. Sans l'indication du prénom, il n'est pas possible de les distinguer.

L'ordre des noms sur une liste a-t-il une importance?

Non. Chaque personne inscrite sur la liste obtient une voix, pour autant que vous n'ayez pas dépassé le nombre de membres à élire. Dans ce cas, les candidatures sont radiées.

Est-ce que je peux inscrire un seul nom sur la liste neutre?

Oui.

Est-ce que je peux voter à la place d'une autre personne?

Non. Le vote par procuration est interdit. Par ailleurs, je ne peux pas déposer le vote d'un tiers au local de vote.

En résumé

Votre enveloppe grise de transmission que vous allez recevoir de la part du service des votations et élections doit contenir:

- 1 carte de vote;
- 2 fascicules de listes, l'un bleu pour les conseils municipaux, l'autre jaune pour les exécutifs communaux;
- 2 enveloppes de vote au format C5, l'une bleue pour les conseils municipaux, l'autre jaune pour les exécutifs communaux;
- la brochure explicative;
- une liste de codes pour le vote électronique pour les deux communes concernées. Si votre matériel de vote n'est pas complet ou si vous avez perdu ou détruit l'un des documents ou si vous avez des questions, vous pouvez appeler le service des votations et élections qui vous renseignera volontiers sur la manière de procéder au 022 546 52 00 du lundi au vendredi entre 9h00 et 17h00, le samedi 18 avril entre 9h00 et 12h00 et le dimanche 19 avril entre 10h00 et 12h00.

Publicité

FERBLANTERIE
INSTALLATIONS ET ETUDES SANITAIRES

PERUCCA SERGE
Successeur de Pierre Perucca

Chemin de Grange-Canal 4
1224 Chêne-Bougeries
Tel : +41 (0)22 736 46 96
Fax : +41 (0)22 736 47 17
info@peruccaserge.ch
www.peruccaserge.ch

PIERRE MAGNARD
OPTICIEN LUNETIER

RUE DE GENEVE 115
1226 THONEX • 022 349 32 71



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



**Le Mouvement Citoyen Genevois
en harmonie avec le Conseil municipal
de Chêne-Bougeries
souhaite poursuivre avec vous sa mission
ces prochaines années!**

Le conseiller municipal et député **Henry Rappaz** accompagné de son collègue **Michel Sapey** ont œuvré en parfaite collégialité avec les autres partis pour trouver et régler les nombreux problèmes et demandes qui ont marqué le cours de la récente législature. Dans un consensus maîtrisé le **MCG** s'est vu confronté à la démographie galopante de ces dernières années, suivie de nombreuses demandes de logements de ses communiens. Sans oublier de traiter simultanément les énormes nuisances créées par les travaux du **CEVA**, en passant par l'étude, au cours de nombreuses séances afin de tenter de supprimer (en vain) notre célèbre «goulet». De nombreuses commissions se sont penchées sur les différents projets en cours pour répondre également au grand besoin de procéder à la rénovation de l'école de la **Gradelle** et du projet de **Challendin**, défendu avec force et énergie par beaucoup d'entre nous. Citons encore la construction sur la parcelle de Jean-Jaques-Rigaud, qui, elle aussi, a demandé plusieurs séances, sans oublier le joli jardin d'enfants et son Petit-Manège, qui est une vraie réussite. Tout cela fut possible grâce à la pugnacité sans faille des deux conseillers municipaux qui se sont battus aux cours de nombreuses séances pour la mise en place de nombreux abris de bus auprès des **TPG** sur la route de Malagnou et au Vallon. Pendant cette législature, nous avons également voté et milité en commissions et obtenu la «zone macaron bleue» pour Chêne-Bougeries. L'insécurité des citoyens sous toutes ses formes nous interpelle également. Renforcer les contrôles de police et installer des caméras de surveillance sont déjà à l'étude.



Henry RAPPAZ

Cinéaste et scénariste
Député au Grand Conseil genevois,
Conseiller municipal de Chêne-Bougeries, Vice-Président et membre du Bureau, Membre des commissions: Mobilité nature & environnement, Culture, Affaires sociales, Bâtiments et infrastructures, CCCC Culture, des Droits de l'Homme, de l'égalité Femme et Homme, Commission de Grâce.



Michel SAPEY

Conseiller municipal
Professeur de tennis
Membre des commissions:
Intercommunale sports
des Trois-Chêne, Territoire,
Sécurité, Jeunesse, Sports,
Finances, Taxation professionnelle.



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Nous félicitons le journal *Le Chênois* pour ses 100 ans d'existence.

Il est important que le **MCG** soit fortement représenté au Conseil municipal de Chêne-Bourg et qu'il accède au Conseil administratif.

En effet, pour défendre les citoyennes et citoyens de notre commune, le **MCG** est intervenu pendant quatre ans au Municipal, en se donnant une ligne politique: le bon sens.

Nous aurons de nouveaux défis à relever lors de la prochaine législature, en particulier les nuisances dues au **CEVA** et la sécurité contre la criminalité qui passe trop souvent par la frontière.

Le **MCG** se préoccupe de notre qualité de vie et de questions concrètes comme l'emploi, la sécurité et la mise en place d'infrastructures sportives et de loisirs pour les jeunes et les aînés.

Nous prônons la priorité aux résidents de la commune pour le logement et l'emploi. En parallèle, nous voudrions assurer pour nos habitants des prestations sociales à la hauteur de leurs attentes et que les petites entreprises locales et les commerces soient favorisés.

Nous estimons qu'il faut un minimum d'harmonie pour bien vivre dans notre commune.

Concernant les élections municipales de ce printemps, nous vous présentons une équipe unie avec des personnalités de caractère et une présence féminine très marquée.

**Comme vous, nous voulons pouvoir
mieux vivre à Chêne-Bourg
et nous vous proposons une politique
au service des Citoyens.**



Louise Pascarella



Jean-Marc Antoine



**Votez la liste N°5 – Municipaux
et la liste N°3 – Administratif**



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex



Durant sa législature 2011-2015, le **MCG** a, notamment, largement contribué à assurer la sécurité en garantissant la pose de plusieurs caméras de surveillance sur divers points sensibles de la commune, ainsi que des bacs en béton au chemin de la Mousse, afin de diminuer la vitesse sur ce tracé.

Le **MCG** de Thônex a voté l'augmentation de la subvention des éditions chênaises et permis leur installation dans un nouveau local désormais fonctionnel et accueillant. De plus, notre parti a vivement contribué à la suppression de la taxe pour les propriétaires de chiens.

Du point de vue culturel et social, nous continuerons l'organisation de vide greniers pour les habitants de notre commune, ainsi que la mise sur pied de spectacles pour les jeunes et les aînés dans la Salle des Fêtes (tels que Stromae, Sinead O'Connor, Julien Doré, Simple Minds) ou encore de spectacles d'été lors du Thôn'estival (projections de films et concerts).

Notre équipe pour les élections prochaines représente des «communiens» qui vous ressemblent, proches des citoyennes et citoyens, afin de défendre vos valeurs et vos intérêts.

**Vos voix nous sont précieuses,
car nos élu(e)s MCG
seront à votre écoute
et se battront à vos côtés
pour nos besoins.**



Philippe Zaugg



**Votez la liste N°6 – Municipaux
et la liste N°2 – Administratif**



Philippe Decrey
Conseiller administratif



Jacqueline Tomasini
Conseillère municipale
Secrétaire comptable



Andrew Arpidone
Conseiller municipal
Réviseur comptable



Philippe Calame
Conseiller municipal
Ingénieur géomètre



Philippe Demierre
Conseiller municipal
Magasinier



Catherine Mägli
Interprète



Bruno Da Silva
Etudiant



Guy Saudan
Employé de banque



José Simoes
Aide-Soignant HUG

Thônex Liste 1

Nous agissons, vous en bénéficiez.



VOTEZ LA LISTE N°4 – ALTERNATIVES POUR CHÊNE-BOUGERIES aux élections municipales

Nos candidat-e-s au Conseil municipal:



1



2



3



4



5



6



7

- 1 **SOBANEK** Marion
- 2 **ARMAND** Catherine
- 3 **FAVARGER** Pierre-Yves
- 4 **GRUNBERG** Karl
- 5 **BISANTI** Tina
- 6 **MUSACCHIO** Erica
- 7 **NICOLAS** Anne-Marie

Alternatives
Chêne-Bougeries





Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

SOCIAL

Nous nous battons pour que soit rétablie entre la commune et les Travailleurs Sociaux Hors Murs une réelle confiance mise à mal par de coupables ingérences politiques.

Nous voulons: Encourager toutes les initiatives destinées à combattre la fracture sociale et le repli identitaire.

La fin de l'hypocrisie et le démantèlement des correspondants de nuit engagés à la hâte, en toute opacité et hors budget, sans concours ni concertation. Leurs tâches empiètent sur les missions de proximité de la police municipale. Ils n'ont aucune légitimité ni compétence car ne disposant pas de bases légales pour encadrer leurs interventions. Sans ancrage local, ignorants des particularités communales, ils représentent un doublon coûteux avec les Travailleurs Sociaux Hors Mur.

URBANISME CIRCULATION

Il faut que le bétonnage des communaux d'Ambilly reste une exception!

Nous voulons: Une densification maîtrisée, le maintien de la zone villa, une urbanisation intelligente favorisant le bien-être des habitants.

Garantir aux Thônésiens des logements et des places de stationnements.

Le maintien de la hiérarchie du réseau routier. Le retour du tram 16.

SECURITÉ

Grâce à l'UDC, nous disposons de 10 agents de Police municipale.

Nous voulons: Que notre police municipale demeure une police de proximité garante de la cohésion sociale, que nos APM restent des acteurs de la vie collective sans se transformer en simples pions du canton.

Étendre la vidéo protection à l'ensemble de Thônex. Equiper les véhicules de la police municipale de caméras embarquées. Armer nos APM.

CULTURE

Nous voulons: L'abandon de la culture élitiste accaparée par les suceurs de subventions nourris au biberon de l'argent du contribuable. Dans le cadre de la culture de proximité, nous voulons une collaboration intercommunale.

SPORT

Nous défendons le sport accessible à tous. Nous constatons cependant un manque criant d'infrastructures. Tant sur les futurs Communaux d'Ambilly que sur le périmètre du CSSM, nous voulons la création d'infrastructures supplémentaires permettant la pratique de tous les sports en salle.

FINANCES

Nos finances sont saines. C'est la ténacité de l'UDC qui permet ces bons résultats face à une gauche dépensière qui a élevé le gaspillage au rang d'un dogme!

Nous voulons:

Le maintien du taux du centime additionnel à 44 ct. Nous serons vigilants lors des futurs transferts de charges Canton/Thônex.

UDC Thônex
Liste n°3

THÔNEX

Liste n° 1

Élection du Conseil administratif



UEHLINGER Pascal



KILCHER Marc

Liste n° 2

Élection du Conseil municipal



GAUTIER Patrick



CONSTANTIN Marcel



NICOLET Alain



ROTH Hans Rudolf



SINGH Ashwani



SARMIENTO Carlos



BOUCHARHCHOURHA Lamine



BERSIER Julia



GIACOBINO Nadia



FIVAZ Françoise



HOUMAN Edouard



DELMEGE Alexis



OPPLIGER Danielle



MARTIN Celine



BOUX DE CASSON Fabrice



TERCIER Heidi



AVIGOOR Daniel



WÖNSCHE Florian

www.plr-thonex.ch

PLR

Les Libéraux-Radicaux Thônex



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

Le PDC pourquoi?

Le PDC est un parti de tradition qui tient un rôle central dans la vie politique.

Ses objectifs?

- agir dans la vie publique selon les valeurs de dignité humaine et de solidarité
- respecter la démocratie, la justice et la laïcité
- défendre la liberté d'entreprendre et l'économie durable
- protéger la famille et offrir une chance d'épanouissement pour tous.

Vision pour Chêne-Bourg:

Le cadre de vie offert dans la commune est encore de dimension humaine et doit le rester. L'image de Chêne-Bourg 2020 est celle de la gare du CEVA et du quartier qui se crée à son voisinage avec ses 260 nouveaux logements.

Le premier devoir sera de définir un plan global de circulation assurant la fluidité mais aussi la sécurité des différents modes de déplacement dans et à travers le territoire. Pour la nouvelle zone habitée, il faudra assurer la réalisation de toutes les infrastructures indispensables: crèches, écoles, lieux de vie et harmoniser l'équilibre entre les commerces, l'activité économique et les espaces de détente.

Bien vivre et solidarité

Pour l'ensemble de la commune il faut permettre à tous de s'y épanouir: accès aux équipements sportifs, création et développement d'espaces-jeunes... Vers les personnes en difficulté, assurer l'assistance, offrir des lieux et des occasions de rencontres et de partage.

Dans le même esprit, le parti soutiendra l'animation de quartiers et les saisons culturelles de qualité. Un effort particulier doit encore être fait pour l'intégration des nouveaux habitants.

Avec le PDC, pour Chêne-Bourg

Liste 4



Thônex

Un bilan riche en avancées pour Thônex

Le PDC Thônex est fier de son bilan 2011-2015. Pendant ces quatre ans, vos représentants au Conseil municipal et Philippe Decrey au Conseil administratif n'ont eu de cesse de se battre pour le confort et le bien-être de leurs concitoyens. Dans les faits, cela s'est traduit par des effectifs de police municipale doublés, l'implantation de correspondants de nuit pour une amélioration de la sécurité, des programmes culturels variés et de qualité et bien d'autres actes encore.

Poursuivre notre engagement pour Thônex

Le PDC Thônex s'engage à œuvrer pour le bien-être des habitants de la commune dans un esprit de solidarité et de bénévolat. Pour exemple, le retour du tram 16, mouvement lancé par le PDC au moyen d'une pétition, mais aussi un soutien accru aux associations communales, à la création d'emplois sur la commune pour ses résidents et la défense d'une société intergénérationnelle dans laquelle chacun trouve sa place.

Des candidats de confiance

Les candidats du PDC Thônex forment un ensemble expérimenté, fiable et résolument attaché à leur commune. De tous âges et toutes origines mais unis pour un seul but: œuvrer pour que Thônex demeure une commune où il fait bon vivre.

**Le 19 avril,
osez le bon sens et
votez la liste 1.**



www.thonex2015.ch

PLR
Les Libéraux Radicaux Chêne-Bourg

ELECTIONS MUNICIPALES
DU 15 AVRIL 2015

L'action concrète 
PAR AMOUR DE CHÊNE-BOURG

ENTENTE CHÊNOISE PLR Liste n°1

Beatriz de Candolle
Maire, députée, journaliste

Christiane Nicollin
Conseillère administrative



**Paul
Annon**

Conseiller municipal,
Associateur



**Natacha
Comin**

Conseillère municipale,
associée juridique



**Olivier
Dallais**

Conseiller municipal,
auto-entrepreneur



**Serge
Desbiolles**

Conseiller municipal,
architecte retraité



**Laurent
Gauthier**

Conseiller municipal,
chef d'entreprise



**Helena
Moura**

Conseillère municipale,
chefs d'entreprise



**Caroline
Rigot**

Conseillère municipale,
retraitée publique



**Lyam
Ben Hassel**

Étudiant en droit



**Gilles
Brand**

Psychologue et chef
d'entreprise



**Audrey
Carrilho**

Étudiante



**Vanessa
de Caboga**

Responsable finances



**Sabine
de Clavière**

Art-thérapeute, artisan



**Damien
Lechevallier**

Agent de
petite maintenance



**Philippe
Meyer**

Commerce
international



**Adhemar
Wurlo**

Étudiant en gestion
d'entreprise HEC



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries

PLR

Les Libéraux-Radicaux Chêne-Bougeries

L'action concrète au service de Chêne-Bougeries

Les élections de 2011 ont été un coup de tonnerre avec la perte d'une partie de nos sièges au Conseil municipal (CM) mais aussi au Conseil administratif (CA). La dernière législature s'achève dans quelques semaines et nous la définissons comme celle de tous les blocages. Chêne-Bougeries a ainsi connu les douzièmes provisionnels, des actions en justice, la plupart des projets durables initiés par les élus de droite par le passé ont été abandonnés et la collégialité au CA rompue par l'élu vert.

Pour l'urbanisme, la politique est totalement illisible et inefficace: notre Ville n'a toujours pas de plan directeur communal et s'oppose maladroitement et inutilement à tout projet de développement.

Mais l'avenir doit se profiler sur des bases fortes et l'action concrète du PLR, raison pour laquelle nous présentons aujourd'hui 14 candidats au Conseil municipal et 3 candidats au Conseil administratif.

Nos candidats ont l'envie de pouvoir poursuivre les actions de nos prédécesseurs, à savoir :

- créer de nouvelles **places de crèche**, et continuer ainsi la politique de la petite enfance mise sur pied par notre conseillère administrative Béatrice Grandjean-Kyburz;
- renforcer la **Police municipale** par l'engagement d'agents supplémentaires;
- améliorer l'**éclairage public** de la commune;
- poursuivre une **gestion rigoureuse des finances**;
- créer une **Fondation communale pour le logement**, pour répondre aux besoins des habitants;
- préserver la **zone villa**, tout en maîtrisant un développement harmonieux des zones résidentielles;
- élaborer le projet et la réalisation d'une **médiathèque municipale**.

Le 19 avril prochain, nous nous présentons donc au suffrage universel et nous nous engageons sur la liste n° 1 pour l'avenir de notre commune et pour protéger le cadre exceptionnel dans lequel nous vivons, afin notamment que notre Ville continue à être une des villes de Suisse où il fait bon vivre.

Soutenez-nous pour développer une politique concrète!
Glissez les Listes n° 1 dans vos enveloppes.
Votez la liste n° 1, Votez PLR.



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg

ENTENTE CHÉNOISE PLR

L'action concrète

PAR AMOUR DE CHÊNE-BOURG

Promesses tenues

- Pas de hausse d'impôts
- Installation de la vidéosurveillance dans divers lieux publics
- Renforcement de la police de proximité
- Renouvellement du label Cité de l'Énergie
- Appui aux élèves et ouverture du restaurant scolaire les mercredis
- Plus de campagnes de prévention pour plus de sécurité
- Recours aux énergies renouvelables : panneaux solaires à l'École Petit-Senn, remplacement du chauffage à mazout
- Embellissement et réaménagement de la commune
- Eco-Label des Entreprises et Eco-Carte des Citoyens

Pour les 5 prochaines années, notre engagement :

Améliorer notre qualité de vie, plus de sécurité, plus de bien-être !

Vos 17 candidats libéraux-radicaux sont décidés à :

- Maintenir une gestion rigoureuse et responsable des finances afin de **garantir une fiscalité supportable** et de bonnes prestations pour tous
- **Renforcer la sécurité de proximité** en implantant un poste de police municipale dans le périmètre de la Halte CEVA et augmenter l'effectif des agents
- **Lutter efficacement contre les incivilités** avec plus de moyens
- **Créer 60 nouvelles places de crèche** à Peillonex et réaliser l'agrandissement de l'école de Haller
- Concentrer le développement de la commune autour du CEVA afin de **maintenir une mixité d'immeubles d'habitation et de zones villas**
- **Garder l'équilibre artisanat, commerce, logement**
- **Réaménager l'avenue de Bel-Air** avec pose d'un revêtement phono-absorbant
- **Créer un nouveau parc public** et poursuivre l'embellissement de nos espaces verts
- **Concrétiser les logements intergénérationnels** : étudiants et personnes âgées
- **Promouvoir le développement durable** auprès des habitants
- **Consolider l'offre communale sociale, sportive et culturelle pour tous**

Pour une action concrète
Le 19 avril,
votez et faites voter
la liste

ENTENTE CHÉNOISE PLR N° 1



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

PLR

Les Libéraux-Radicaux Thônex

L'action concrète à Thônex

Thônex plus sûre:

- Améliorer la sensibilisation en matière de sécurité et de propreté publiques
- Renforcer la collaboration avec tous les autres acteurs de la sécurité: gardes-frontière, police cantonale, mais aussi concierges et régies d'immeuble
- Développer la vidéoprotection sur les sites publics
- Améliorer l'éclairage public
- Augmenter la présence de la police municipale sur le terrain, notamment la nuit
- Combattre les incivilités (décharges sauvages, graffitis)

Thônex plus accueillante:

- Créer un véritable centre-ville thônésien, accueillant et convivial
- Favoriser la nature au centre-ville avec d'avantage d'espaces verts et d'arbres plantés
- Construire de nouveaux logements à Clair-Val, notamment des immeubles intergénérationnels
- Soutenir l'offre d'appartements dans la commune pour les jeunes Thônésiens
- Mettre à niveau les infrastructures sportives et favoriser l'accès au sport
- Créer une déchetterie complète et performante à côté de la Mairie

Thônex plus accessible:

- Encourager les TPG à mieux desservir la commune
- Mettre en place une navette entre la place de Graveson et la future gare CEVA de Chêne-Bourg
- Réaliser un parking souterrain derrière la Salle des Fêtes
- Réduire la durée des feux rouges et supprimer ceux-ci durant la nuit
- Réduire le trafic le long des avenues Tronchet et Adrien-Jeandin
- Construire un giratoire à Fossard pour fluidifier le trafic sur l'avenue de Thônex

Thônex plus engagée:

- Augmenter le nombre de places de crèche en suivant le développement de la commune (Mon Idée - Communaux d'Ambilly)
- Développer les activités en faveur des aînés et des jeunes
- Encourager le bénévolat et les activités associatives
- Poursuivre le développement du tissu économique de la commune en créant une fondation dédiée aux entreprises
- Poursuivre les efforts de l'Agenda 21 en matière de développement durable.

Le 19 avril 2015, votez la liste n° 1 au Conseil administratif et la liste n° 2 au Conseil municipal!

www.plr-thonex.ch

Thônex: l'atout **cœur** de votre commune



Stark Riccardo
Ancien président
du Conseil municipal,
agent fiduciaire indépendant

Knörr Stephen
Conseiller municipal,
employé communal

Marucci Carlo
Responsable en ressource
humaines

Chablais Pascal
Ancien conseiller
municipal,
employé fédéral

**Casabella Perez
Marina-Berta**
Commercial

Canepa Patrick
Informaticien



Champion Isabelle
Employée de commerce

Ruchet Jean-Claude
Restaurateur

Boloto Leitao Manuel
Retraité, placement immobilier

Liste N° 3

Devenez membre !
www.udc-ge.ch



Toute la Suisse centrale à moitié prix.

Les sociétaires Raiffeisen bénéficient de 50% de réduction sur les voyages en train, les nuits d'hôtel et les excursions en train de montagne ou en bateau.
raiffeisen.ch/suissecentrale
Tél. 022 869 25 00

RAIFFEISEN

PRESSING DU VIEUX-CHÊNE

Alain FROSSARD et sa collaboratrice Fatima
sont à votre entière disposition pour:

- Pressing
- Blanchisserie
- Retouches
- Rideaux – voilages
- Tapis
- Daim – cuir – fourrures

Travail artisanal soigné effectué
par des professionnels

Du lundi au vendredi
de 7 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h 30

1, rue de Genève (face au cinéma Forum)
Tél. 022 348 25 00 – 1225 Chêne-Bourg

Pierre Del Bon

ELECTRICITE • TELEPHONE • CABLAGE INFORMATIQUE

1224 CHÊNE-BOUGERIES

6, chemin des Flombards
e-mail: info@delbon.ch

TEL. 022 348 56 06



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

Ensemble pour les Trois-Chêne !

Les Socialistes des Trois-Chêne et leurs partenaires s'engagent à porter des projets d'avenir pour notre région, avec la volonté de développer de réelles collaborations intercommunales. Ils défendent un développement urbain à visage humain et respectueux de l'environnement, soutiennent des projets culturels et sportifs favorisant la convivialité et le partage, et luttent contre la précarité et l'isolement.

Développement maîtrisé | Solidarité | Culture et sports pour tous | Sécurité | Mobilité durable



Candidate au Conseil administratif



Marion
SOBANEK



Catherine
ARMAND



Pierre-Yves
FAVARGER



Karl
GRUNBERG



Tina
BISANTI



Erica
MUSACCHIO



Anne-Marie
NICOLAS



Candidate au Conseil administratif



Danielle
BÜTSCHI HÄBERLIN



Jean-Luc
BOESIGER



Patricia
NÄGELI



Monica
NASSO



Elisabeth
FERREIRA



Komla
SOBO



Carmen
PUGLISI GNAZZO



Candidate au Conseil administratif



Fidelina
GOMES DIAS



Joseph
CAMUGLIA



Adrien
RUFENER



Ali
ÜREGEN

Conseil **municipal**: liste **4**
Conseil **administratif**: liste **3**

Conseil **municipal**: liste **2**
Conseil **administratif**: liste **2**

Conseil **municipal**: liste **4**
Conseil **administratif**: liste **3**

VOTEZ LA LISTE N°2 – LES SOCIALISTES

aux élections municipales de Chêne-Bourg

Nos candidat-e-s au Conseil municipal:



- 1 BÜTSCHI HÄBERLIN Danielle
- 2 BOESIGER Jean-Luc
- 3 NÄGELI Patricia
- 4 NASSO Monica
- 5 FERREIRA Elisabeth
- 6 SOBO Komla
- 7 PUGLISI GNAZZO Carmen



SANITAIRES - FERBLANTERIE

DALLAIS SA

Depuis 1979...
"les dalls d'aujourd'hui, avec Danielle, une signature..."

26, av. Petit-Sonn - 1225 Chêne-Bourg
 T : 022 348 61 91 - F : 022 348 20 28
www.dallais.ch

nos véhicules roulent au gaz naturel

PHARMACIE
"DU CHÊNE-VERT"

Livraisons à domicile – Ouvert 6 jours sur 7
 94, RUE DE GENÈVE – 1226 THÔNEX-GENÈVE

022 349 21 21

Duret sa

CHARPENTE
 MENUISERIE

t. 022 703 40 90 | f. 022 703 40 98
 107, avenue de Thônex - 1231 Conches
www.duret.ch

CARROSSERIE
DE SOUS-MOULIN
Georges Real

À VOTRE SERVICE DEPUIS 30 ANS
 VOITURE EN PRÊT PENDANT LES RÉPARATIONS

Route de Sous-Moulin 35 1225 Chêne-Bourg
 (face au stade)
 Tél. 022 348 20 14 Fax 022 348 23 50



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

LES VERTS DE CHÊNE-BOUGERIES

Une présence modératrice et créative

Relayant depuis seize ans les préoccupations concrètes des communiens, les Verts de Chêne-Bougeries proposent des solutions viables pour le futur de notre territoire.

Des priorités claires

Nous travaillons principalement au **maintien de la qualité** de vie face aux menaces: déclassements, surélévations, plans localisés de quartier et autres lotissements.

Alors que l'État considère de plus en plus Chêne-Bougeries comme une simple zone à urbaniser massivement (sur la période 2014-2019, plus de 1800 logements livrés, autorisés et planifiés, soit 33% d'augmentation prévue de la population) nous veillons au respect:

- des habitants actuels et futurs
- de valeurs culturelles, naturelles et d'éthique
- de l'intégrité des finances communales

Nous agissons également pour **réduire le bruit du trafic, y compris celui de transit** (calmer le trafic pendulaire en amont, limiter les chantiers à l'indispensable) tout en **préservant la mobilité individuelle des Chênois** (ainés, parents, ados et tout-petits).

2 x listes n°2 - dix candidat-e-s de qualité

Avec une énergie renouvelée, notre Conseiller administratif et Maire Jean-Michel Karr et six des sept conseillers municipaux sortants sont renforcés par trois enthousiastes co-listiers; en choisissant 2 x les listes n°2, vous accorderez votre confiance à des personnes expérimentées dans les domaines suivants:

- protection de la nature, de l'environnement et du patrimoine architectural
- gestion et responsabilité financière
- politique de sécurité et de formation

Les listes n°2 vous permettent d'exprimer vos propres nuances en ouvrant une **large place en bas de page pour l'inscription de candidats d'autres groupes**.

C'est ainsi que sans apparentement ni politique partisane le débat pourra éclairer l'avenir de Chêne-Bougeries.

LES VERTS DE CHÊNE-BOUGERIES:
RESPONSABLES ET INDÉPENDANTS

2 X LISTES N° 2



Envol VERTS l'avenir

Chère lectrice, Cher lecteur,

Le **CEVA sera livré** au cours de la législature 2015-2020, et pourtant nous ne savons encore que peu de choses du futur périmètre de la gare. Nous voulons en discuter avec vous lors d'assemblées publiques, afin que le secteur de la gare du CEVA soit développé le plus harmonieusement possible.

La **précarité touche particulièrement Chêne-Bourg**, a montré une étude menée par l'Université. Pourtant, presque rien n'a été fait par notre commune. Tout en respectant l'équilibre financier, nous voulons apporter de l'aide aux personnes fragilisées. Il suffit de réallouer correctement les ressources à notre disposition.

La **sécurité des habitantes et des habitants** est primordiale. Les agent-e-s de police municipale doivent s'occuper en priorité de la sécurité de proximité et des incivilités, pas du stationnement. La collaboration intercommunale, avec les Travailleurs sociaux hors murs ainsi que d'autres organes de sécurité doit être étendue. Enfin, il faut aussi améliorer l'éclairage des parcs et de certaines rues.

1. Magali Origa
2. Philippe Moser
3. Pascal Freymond
4. Ivan Ardizzone
5. Marina Cabitza
6. Loïc Lacomoff-Faes
7. Sumaiya Sermet
8. Aida Agic Noel

Le 19 avril, votez liste n° 3!



La force de l'ouverture

Depuis 2011, VI-VE (Vivre à Thônex – Les Verts) mène une politique communale d'ouverture pour le progrès social, écologique et économique en favorisant le dialogue entre les partis et en proposant des solutions équilibrées. Cette ligne de conduite a eu pour effet

- le développement d'un programme culturel thônésien de renommée accueillant des stars mondiales comme des spectacles de proximité innovants.
- l'amélioration de la cohésion sociale par le soutien aux familles en difficulté (étude pour une allocation de rentrée scolaire) et du vivre-ensemble (bourses aux livres, aux vélos et potagers urbains).
- la sensibilisation de la commune aux menaces sur la qualité de l'air et de l'eau
- une sécurité communale fondée sur la complémentarité entre la police municipale, les travailleurs sociaux hors murs (TSHM) et les correspondants de nuit (CdN).

C'est fort de ce parcours et des propositions de ses huit candidats en matière de cohésion sociale et d'écologie humaine que VI-VE se présente aux élections municipales.

Le 19 avril, votez la liste 5 au CM!

Pour l'avenir de Thônex, VI-VE se présente aussi au Conseil administratif avec ses deux candidats Philippe Noël et Marc-André Haldimann.

Votez la liste 4 au CA!

Vous pouvez aussi nous suivre sur nos sites: www.verts-thonex.ch www.vive-thonex.ch



Chêne-Bougeries

25 sièges



Liste n°1



14 candidats

1. LOCHER Jean
2. GARCIA-BEDETTI Marion
3. COLQUHOUN Christian
4. BORDA D'ÁGUA Flávio
5. FASSBIND Marc
6. MARTINEZ Lester
7. SABA Carla
8. SOMMER Monika
9. ULMANN Thierry
10. DÉRUAZ-LOMBARD Anne
11. GAST Julien
12. HATT-ARNOLD Blaise
13. LAMBERT Florence
14. STROUN Jacques

Liste n°2



10 candidats

1. KARR Jean-Michel
2. LE GUERN Jean
3. SPINELLI Fabian
4. WYSS Hélène
5. GROSS Florian
6. HEINIGER Charlène
7. BAUDUCCIO Anthony
8. MESSERLI Dominique
9. JOTTERAND Dominique
10. LAMAGAT Marie-Thérèse

Liste n°3



2 candidats

1. RAPPAZ Henry
2. SAPEY Michel

Liste n°4



7 candidats

1. SOBANEK Marion
2. ARMAND Catherine
3. FAVARGER Pierre-Yves
4. GRÜNBERG Karl
5. BISANTI Concetta Tina
6. MUSACCHIO Erica
7. NICOLAS-SÉRAPHIN Anne-Marie

Liste n°5



4 candidats

1. HEIMENDINGER Luc
2. HOCHULI Sylvia
3. PERRIN François
4. DJAZIRI Moncef

Chêne-Bourg

23 sièges

Liste n°1



17 candidats

1. DE CANDOLLE Beatriz
2. NICOLLIN Christiane
3. ANNEN Paul
4. COMIN Natacha
5. DALLAIS Olivier
6. DESBIOLLES Serge
7. GAUTHIER Laurent
8. MOURA Helena
9. RIGOT-DUPRAZ Caroline
10. BEN HASSEL Lyam
11. BRAND Gilles
12. CARRILHO Audrey
13. DE CABOGA Vanessa
14. DE CLAVIERE Sabine
15. LECHEVALLIER Damien
16. MEYER Philippe
17. WURLOD Adhemar

Liste n°2



7 candidats

1. BÜTSCHI HÄBERLIN Danielle
2. BOESIGER Jean-Luc
3. NÄGELI Patricia
4. NASSO Monica
5. FERREIRA Elisabeth
6. SOBO Komla
7. PUGLISI GNAZZO Carmen

Liste n°3



8 candidats

1. ORIGA Magali
2. MOSER Philippe
3. FREYMOND Pascal
4. ARDIZZONE Ivan
5. CABITZA Marina
6. LACCOMOFF-FAES Loïc
7. SERMET Sumaiya
8. AGIC NOEL Aida





Thônex

27 sièges



Liste n°4



6 candidats

1. DEBARGE Pierre Antoine
2. GABIOUD Brigitte
3. NEUDER Isabelle
4. TOSCAN Jean
5. KOLLY Alain
6. POITRINEL Raphael

Liste n°5



6 candidats

1. ANTOINE Jean-Marc
2. PASCARELLA Louise
3. NGUYEN Van Minh
4. PERNICI Françoise
5. GEBRUERS-HOEFERT Nicole
6. LABAT Véronique

Liste n°6



6 candidats

1. BORCARD Hubert
2. AZEVEDO André
3. BIANCHI-LOCATELLI Vanessa
4. COPPOLA Alfredo
5. KRETONIC Salomon
6. PERROUD Michèle



Liste n°1



9 candidats

1. DECREY Philippe
2. TOMASINI Jacqueline
3. ARPIDONE Andrew
4. CALAME Philippe
5. DEMIERRE Philippe
6. MÄGLI Catherine
7. PRIMO DA SILVA Bruno
8. SAUDAN Guy
9. SIMOES José

Liste n°2



20 candidats

1. UEHLINGER Pascal
2. KILCHER Marc
3. GAUTIER Patrick
4. CONSTANTIN Marcel
5. NICOLET Alain
6. ROTH Rudolf
7. SINGH Ashwani
8. SARMIENTO Carlos
9. BOUCHAKHCHOUKHA Lamine
10. BERSIER Julie
11. GIACOBINO Nadia
12. FIVAZ Françoise
13. HOUMAN Edouard
14. DELMEGE Alexis
15. OPPLIGER Danielle
16. MARTIN Céline
17. BOUX DE CASSON Fabrice
18. TERCIER Heidi
19. AVIGDOR Daniel
20. WÜNSCHE Florian

Liste n°3



9 candidats

1. STARK Riccardo
2. KNÖRR Stephen
3. MARUCCI Carlo
4. CHABLAIS Pascal
5. CASABELLA Marina
6. CANEPA Patrick
7. CHAMPION Isabelle
8. RUCHET Jean Claude
9. BOLOTO Manuel

Liste n°4



4 candidats

1. GOMES DIAS Fidelina
2. CAMUGLIA Joseph
3. RUFENER Adrien
4. ÜREGEN Ali

Liste n°5



8 candidats

1. NOEL Philippe
2. HALDIMANN Marc André
3. MACCHIAVELLI Marta
4. DIETRICH Katia
5. DELARUE Olivier
6. AGRANIOU Sami
7. GERMANN Martin
8. RUPPEN Xavier

Liste n°6



6 candidats

1. ZAUGG Philippe
2. MAYOR Didier
3. AHMAD Ismat
4. DELMENICO Janine
5. GRAZIOLI Nicolas
6. GREGORI Katia

Liste n°7



5 candidats

1. KASTELER-BUDDE Valérie
2. PEYRAUD Alexandre
3. GERBER Erwin
4. PEYRAUD Stéphanie
5. KASTELER André

PAR RESPECT POUR CHÊNE-BOUGERIES



Jean-Michel Karr
Maire, candidat au Conseil
administratif



Jean Le Guern
Conseiller municipal, candidat
au Conseil administratif



LES VERTS DE CHÊNE-BOUGERIES
RESPONSABLES ET INDÉPENDANTS

VOTEZ 2 X LES LISTES N° 2



Dominique Messerli
Conseiller municipal



Fabrice Spinelli
Conseiller municipal



Hélène Wyss
Conseillère municipale



Florian Gross
Conseiller municipal



Anthony Bauducos
Conseiller municipal



Charlene Heiniger
candidate au
Conseil municipal



Dominique Jotterand
candidate au
Conseil municipal



Marie-T. Lamagat
candidate au
Conseil municipal

Ad. 1999 A. Baudouin

AGENA
TV - HIFI - VIDEO

Le service à domicile et personnalisé

Conseil, vente, entretien, dépannage, installation dans les domaines de :

- l'audio, la vidéo, le home-cinéma • la vidéo-surveillance
- l'alarme, la sécurité • les antennes TNT et satellites
- les réseaux, le câble, l'électricité, etc.

Abonnements: Canal+, Canal sat, UPC câblecom et Swisscom

SONORISATION DE MANIFESTATIONS

Tél. 022 348 88 80 • www.agena.ch • info@adena.ch

CUIVRETOUT S.A.
82, route de Chêne - 1224 Chêne-Bougeries
Tél. 022 / 782 86 22 - Fax 022 / 800 29 29
FERBLANTERIE - COUVERTURE
ÉTANCHÉITÉ

25
ans
d'expérience

TOITURES
Les Spécialistes

E-mail: info@cuivretout.ch
www.cuivretout.ch

Nouveau à Chêne-Bourg

**V
I
S
I
O
N**

CONSULTATION D'OPHTALMOLOGIE
URGENCES - CHIRURGIE DE L'OEIL
CONTACTOLOGIE

CENTRE VISION

Place de la Gare 1, 1225 Chêne-Bourg
Tél +41 (0)22 840 80 60, www.centrevision.ch



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

vert'libéraux

Ensemble pour Chêne-Bougeries

A la veille des élections communales, nous voulons dire à nos électrices et électeurs ce que nous proposons.

Les Vert'Libéraux sont élus à Chêne Bougeries depuis 2011.

Notre projet politique s'articule autour d'une utilisation durable et innovante des ressources, et qui allège le fardeau des générations futures. Gérer efficacement les ressources publiques, protéger l'environnement, mener une politique favorable à l'implantation des entreprises respectueuses de l'environnement, améliorer l'attractivité financière de la commune, œuvrer à la limitation de la hausse constante du budget communal, développer une politique sociale et de la petite enfance en créant des lieux d'accueil pour toutes les générations. Nous voulons aussi limiter la densification du territoire et construire de manière responsable et solidaire; défendre les espaces verts, poumons de notre Commune et protéger les zones villas gravement menacées par une logique d'urbanisation démesurée et qui porte atteinte à la propriété individuelle.

La commune est l'espace naturel de la citoyenneté et de la démocratie. Nous devons défendre son autonomie et la protéger contre les tendances centralisatrices. Les Vert'Libéraux sont certes pour une redéfinition de la répartition des tâches, mais en sauvegardant l'autonomie communale et sans générer de surcoûts financiers qui résulteraient de transfert des charges de l'Etat sur les communes. La réalisation de certains de ces objectifs nécessite la coopération entre les communes des Trois-Chêne. Nous voulons valoriser l'intercommunalité et travailler en synergie avec les communes limitrophes dans l'intérêt de tous.

Tels sont les axes de notre projet et les objectifs que nous nous fixons pour la législature 2015-2020.

Pour réaliser ces objectifs, nous avons besoin de vous, de votre encouragement et de votre appui, sans lesquels les attitudes dominatrices au Conseil municipal continueront de paralyser son travail. Nous vous remercions chaleureusement pour votre confiance.

Pour voter:

**Liste 4 pour le Conseil
administratif - Liste 5
pour le Conseil municipal**

vert'libéraux



Liste 7 Thônex bouge!

Thônex bouge! L'arrivée du CEVA, la construction des Communaux d'Ambilly, la collaboration avec nos voisins proches, la densification des habitations et de la population: voilà autant de défis pour demain.

Pour éviter que Thônex ne devienne une cité dortoir ou ne se développe chaotiquement, que des décisions nous concernant ne se prennent sans nous et contre nos intérêts, nous devons nous adapter à ces grands changements, être proactifs, attentifs et visionnaires.

Une ville en plein essor a besoin d'être dynamique et tournée vers l'avenir. Pour y arriver, nous voulons:

- **recréer un vrai centre à Thônex** qui propose des animations conviviales à toute la population;
- maintenir un **taux d'imposition raisonnable** et des finances saines;
- améliorer l'**attractivité de notre commune** auprès des commerçants et entreprises;
- **étendre la voie verte** couvrant le CEVA d'est en ouest sur un axe nord-sud;
- **améliorer la sécurité**, les cheminements piétons et cyclistes;
- créer des **places de jeux** pour les enfants, des **lieux d'ébats pour les chiens**;
- **soigner la communication** envers les habitants, les communes voisines et le canton;
- poser clairement nos ressources et nos limites pour **mieux travailler avec nos voisins**.

Thônex bouge et il est grand temps de lui donner un cadre pour un développement durable, pour une commune solidaire dans laquelle tous les habitants ont leur place et peuvent se retrouver, en lien avec leurs voisins: une ville dans laquelle nous sommes fiers et satisfaits de vivre!

**Une vision à long terme,
qui se construit au présent.**





VI-VE : LA FORCE DE L'OUVERTURE

PENSEZ-Y: VOTEZ LA LISTE N°5

De gauche à droite: Sami AGRANIOU, Katia DIETRICH, Xavier RUPPEN, Philippe NOEL, Marc-André HALDIMANN, Olivier DELARUE, Martin GERMANN, Marta MACCHIAVELLI.

Elections municipales le 19 avril 2015

VIVRE à Thônex



Photo: Adèle Agnès

VOTEZ LA LISTE N°4 – LA GAUCHE SOCIALE aux élections municipales de Thônex

Nos candidat-e-s au Conseil municipal:



1 GOMES DIAS Fidelina

2 CAMUGLIA Joseph

3 RUFENER Adrien

4 ÜREGEN Ali

**Gauche
sociale** 



Mairie de Chêne-Bougeries
136, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries



Mairie de Chêne-Bourg
46, avenue Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg



Mairie de Thônex
58, chemin du Bois-Des-Arts
1226 Thônex

HORS PARTIS CHÊNE-BOURG LISTE 6

	
Hubert Borcard Conseiller municipal	André Azevedo Cadre bancaire
	
Vanessa Bianchi Mère au foyer	Alfredo Cippola Technicien
	
Salomon Kretonic Cadre bancaire	Michèle Perroud Empl. de commerce

**HORS PARTIS POUR LES IDEES,
PARTI PRIS POUR L'ENGAGEMENT**

Indépendants d'une tendance politique et riches de nos différentes personnalités, nous nous sommes alliés afin de créer des projets pour l'intérêt des Chênois. Votez et prenez part aux décisions qui sont prises dans votre commune. Vos idées et votre soutien sont primordiaux.

Habitez-vous depuis plus de 8 ans en Suisse? Vous avez aussi le droit de voter.

VOTEZ TOUS LISTE 6 !

 **LISTE 6**



HPCB
DIALOGUE
TRANSPARENCE
ACTION

info@hontPartisChene-Bourg.ch
www.hontPartisChene-Bourg.com
www.facebook.com/hpcb.chenebourg



MCG**Votez MCG le 19 avril pour assurer la priorité aux résidents !****Thônex – Liste No 6 (Municipaux) ->**

Philippe ZAUGG, Katia GREGORI, Ismat AHMAD,
Jeanine DELMENICO, Didier MAYOR, Nicolas GRAZIOLI
Liste No 2 (Administratif) – Philippe ZAUGG



**Chêne-Bougeries
Liste No 3
(Municipaux)**

Henri RAPPAZ
Michel SAPEY

**Chêne-Bourg – Liste No 5 (Municipaux)**

Véronique LABAT, Van Minh NGUYEN, Louise PASCARELLA
Jean-Marc ANTOINE, Françoise PERNICI, Nicole GEBRUERS
Liste No 3 (Administratif) – Jean-Marc ANTOINE, Louise PASCARELLA

**ENVOL VERTS L'AVENIR****PENSEZ-Y: VOTEZ LISTE N°3****ELECTIONS MUNICIPALES LE 19 AVRIL 2015**

A Chêne-Bourg votez **PDC** Liste 4

Brigitte
GABIOUDAlain
KOLLYPierre
DEBARGEJean
TOSCANIsabelle
NEUDERRaphael
POITRINEL

à votre écoute
à votre service
Liste 4



022 349 02 18
95-97 Rue de Genève
CH-1226 Thônex-Genève
www.meublesbarbey.ch

Fax 022 349 01 72
Tram 12 arrêt
Graveson
info@meublesbarbey.ch

Prix Action sur fauteuil relax

Relax manuel en tissu, avant CHF **2'215.-**

Maintenant Action Net CHF **1'840.-**

Action du 01.03 au 30.04.2015



Disponible
en tissus,
microfibres
et cuirs

Livable
également
électrique et
avec fonction
releveur

Plus de 40
modèles en
exposition



Baussant

paysages sa

- Entretien parcs et jardins
- Taille, élagage, abattage
- Plantations, engazonnement
- Clôtures et pare-vue
- Terrassement, remblayage
- Fouilles, canalisations, mise en séparatif
- Dallages, pavages, murets, rocailles
- Abonnement d'entretien annuel

Ch. de Sous-Ville 36
1226 Thônex
www.baussant.ch

Tél. 022 347 04 05 - Fax 022 347 51 47

Auberge Communale de Thônex



Avenue Tronchet 14 - 1226 Thônex/GE
Tél. 022 348 76 70 - Fax: 022 348 00 15 - Mobile: 079 479 34 56

Alain Akar

e-mail: alain@akar.ch - www.aubergedethonex.ch

Ouvert 7/7 de 7 h 30 à 1 h du matin
Service jusqu'à 23 h 30 - Parking assuré

RESTAURANT 3 COMMUNES

Sabrina et Maxime
vous accueillent avec leur équipe dans
un cadre convivial et familial.

Salle de réceptions, banquets et anniversaires, mariages...

Service jusqu'à 23h30 • Ouvert 7/7

Réservation : 022 349 52 50

Fax: 022 349 66 26 • Natel: 0033 69 901 69 03
restaurant3communes@hotmail.ch

Tennis Club des Services Industriels de Genève
 160, Ch. De-La-Montagne
 1224 Chêne-Bougeries

TC SIG

4 courts en terre battue d'avril à octobre

UN CLUB OUVERT A TOUS

ECOLE DE TENNIS

Renseignements: 079 463 21 44 www.tcsi.ch

Aïkido

Ecole d'Aïkido
 La Voie de l'Harmonie

La Gradelle
 2 cours gratuits à l'essai
 Informations sur :
www.takemusu-dojo.ch

Ecole Natation de Phœnix

Cours de natation dès 4 ans
 Cours d'aquagym

T. 022 349 04 22
info@ecolenatationphoenix.com

MAX LOCATELLI SA **swisscom Partner**

VOTRE ELECTRICIEN SUR LES TROIS-CHENE

3, rue de Genève – 1225 - Chêne-Bourg
 Téléphone 022 348 33 55 Fax 022 860 80 19 Email: info@locatellimax.ch

 **SERRURERIE**
Renato LAZZARONI
 DÉPANNAGE
 ENTRETIEN • PORTES BLINDÉES
 POSE SERRURES DE SÉCURITÉ FICHET
 COFFRES-FORTS

Avenue de Bel-Air 47A
 1225 Chêne-Bourg
 Tél. 022 349 37 39
 Fax 022 349 52 72

Atelier:
 Tél. + fax 022 781 56 26
 Natel 079 431 66 29
lazzaroni.r@bluewin.ch

 **ENTREPRISE**
A. BAUDUCCIO

PEINTURE ET PAPIERS PEINTS
travail soigné – devis sans engagement

6, ch. Deluc – 1224 Chêne-Bougeries
 Tél. + fax: 022 349 55 26 agribau@bluewin.ch
 Natel: 079 459 36 81 www.bauduccio.ch

INSTALLATIONS SANITAIRES
DÉPANNAGES

 **Carballa**

Jésus Carballa
 3, route de Cornière
 1241 Puplinge
 Tél: 022 349 66 70
 ou: 079 467 92 80
 Fax: 022 349 66 72

RÉPARATION ET POSE DE
STORES ET DE TENTES

BG STORES
 S.A.

24, rue de Chêne-Bougeries
 1224 Chêne-Bougeries
 Tél. 022 349 06 29
 Natel 079 200 20 48
 Fax 022 349 05 69

V E R R E S • M I R O I R S • S T O R E S

 **bativer**
On va vous plaire

Store abîmé ou verre cassé ? Dépannage d'urgence au 022 735 56 60
 Bativer • 33, rue de la Mairie • 1207 Genève • Fax 022 735 56 46

Docteur Alain Barmont

Spécialiste en médecine physique et réadaptation (FMH) | Médecine manuelle (SAMM) | Médecine générale

..... **Traitement du dos, des muscles et des articulations**

Rue Peillonex 28 • 1225 Chêne-Bourg • Tél. 022 869 41 41 (sur rdv)

EMS LE PRIEURÉ EMS Le Prieuré
Chemin du Pré-du-Couvent 3
1224 Chêne-Bougeries / Genève
Tél. 022 869 52 00
Fax 022 869 52 01
info@emsleprieure.ch
www.emsleprieure.ch



ASSOCIATION SOAS - LE PRIEURÉ

MASSAGE THÉRAPEUTIQUE • DRAINAGE LYMPHATIQUE • REIKI

Paula Boiça • tél. 079 542 38 67 • agréée ASCA

Quelques indications:

Douleurs musculaires et articulaires, jambes lourdes, gros bras, cellulite, constipation, migraines, dépression, fatigue, bien-être, etc.

Sur rendez-vous | A Chêne-Bourg et au Groupe Médical d'Onex

Institut de Beauté



13, ch. de la Salamandre
1226 Thônex
Tél. 022 349 86 60

- Soins du visage et du corps
- Teinture cils et sourcils
- Beauté des pieds
- Epilation à la cire chaude et froide
- Epilation électrique définitive
- Dépilation définitive et réjuvenation par la lumière pulsée
- Ionisation
- Massage du sportif classique
- Massage classique
- Piercing: 079 320 41 88

Pharmacie de Chêne-Bougeries



Ivon Homiag, pharm.

PARKING CLIENTS – LIVRAISONS À DOMICILE

OUVERTURE NON STOP: Lu-Ve: 8h00 à 19h00; Sa: 8h30 à 18h00
38, rue de Chêne-Bougeries – Tél. 022 860 26 60 – Fax 022 860 26 61

p g pharmacie gouda

HORAIRES NON STOP
lundi au vendredi: 8 h à 19 h – samedi: 8 h 30 à 18 h
LIVRAISONS RAPIDES À DOMICILE

Centre commercial / Ch. De-La-Montagne 136 / Chêne-Bougeries
Tél. 022 348 35 68 / Fax 022 348 03 67 /
www.pharmaciegouda.ch / goudahome@bluewin.ch

Vous souhaitez améliorer votre qualité de vie, votre mobilité:
nous vous proposons divers cours dispensés par des professionnels de la santé

- ✓ Gym pour le dos
- ✓ Pilates Ball
- ✓ Yoga
- ✓ Halte aux chutes
- ✓ Ostéogym:
pour personnes atteintes
d'ostéoporose ou ostéopénie
- ✓ Gym douce Parkinson

Tous ces cours visent à maintenir ou à améliorer votre mobilité en toute sécurité, quelle que soit votre atteinte ostéo-articulaire.

Cours en journée et en soirée.

Quartier Grange-Canal – Facilité d'accès – Tram 12

Renseignements et inscriptions:

Ligue genevoise contre le rhumatisme:

022 718 35 55

www.laligue.ch • cours@laligue.ch



Chêne-Bougeries

Liste n°1



3 candidats

1. LOCHER Jean
2. GARCIA-BEDETTI Marion
3. COLQUHOUN Christian

Liste n°2



2 candidats

1. KARR Jean-Michel
2. LE GUERN Jean

Liste n°3



1 candidate

1. SOBANEK Marion

Liste n°4



1 candidat

1. HEIMENDINGER Luc



Local de vote, Chêne-Bougeries I.
Ecole primaire de Chêne-Bougeries, 149, route de Chêne.



Local de vote, Chêne-Bougeries II.
Ecole primaire de Conches, 7, ch. de la Colombe.

Chêne-Bourg

Liste n°1



3 candidats

1. DE CANDOLLE Beatriz
2. DEBARGE Pierre
3. NICOLLIN Christiane

Liste n°2



3 candidats

1. MOSER Philippe
2. ORIGA Magali
3. BÜTSCHI HÄBERLIN Danielle

Liste n°3



2 candidats

1. ANTOINE Jean-Marc
2. PASCARELLA Louise



Local de vote, Chêne-Bourg.
Salle de réunions, école Place Louis-Favre, 1, rue François-Adolphe-Grisson.

Thônex

Liste n°1



3 candidats

1. UEHLINGER Pascal
2. DECREY Philippe
3. KILCHER Marc

Liste n°2



2 candidats

1. STARK Riccardo
2. ZAUGG Philippe

Liste n°3



1 candidate

1. GOMES DIAS Fidelina

Liste n°4



2 candidats

1. NOEL Philippe
2. HALDIMANN Marc-André



Local de vote, Thônex.
Salle Louis-Valencien, 56, ch. du Bois-Des-Arts.



ENTENTE CHÊNOISE PLR - PDC Liste n°1

Élection du Conseil Administratif

19 avril 2015

Les anciens maires de Chêne-Bourg:

*Jean-Paul CHERIX, Elsbeth STUSSI, André FIECHTER, Michel HUG,
Jean-Pierre SCHIESS, Béatrice DUPONT CARRILHO*

vous invitent à voter et à faire voter pour



Beatriz DE CANDOLLE

Christiane NICOLLIN

Pierre DEBARGE

dont ils reconnaissent et apprécient les compétences et
l'engagement pour la commune et ses habitants.

Jean-Paul CHERIX

Elsbeth STUSSI

André FIECHTER

Michel HUG

Jean-Pierre SCHIESS

Béatrice DUPONT CARRILHO

PLR

Les Libéraux Radicaux Citoyens



ATELIER DE PEINTURE "LA JOIE DE PEINDRE"

Expression libre pour enfants et adultes

Mardi à 17h15 - 18h15 ou Mercredi à 16h30 - 17h30



5, av. Dechevrens
1225 Chêne-Bourg
022 349 81 72

nancy.tikou@bluewin.ch
www.apec-ge.ch

30 séances garanties
de début octobre à fin mai

ARCADE

les artisans parallèles

Atelier créatif et boutique
de Claire Fontaine
Rue Jean-Polletier 6
1225 Chêne-Bourg

Accessoires utiles et futiles
Bijoux et tableaux
www.fondation-ensemble.ch



Accademia d'Archi
ÉCOLE DE MUSIQUE
dès 4 ans et adultes

VIOLON - VIOLONCELLE - CONTREBASSE
ALTO - INITIATION MUSICALE
SOLFÈGE

153, route de Chêne
1224 Chêne-Bougeries
Tél. 022 751 26 76

www.accademia-archi.ch

Avec le soutien de

**COURS DE CIRQUE (DÈS 4 ANS)**

Ecole de Chêne-Bougeries

STAGES SOUS CHAPITEAU
(EN ÉTÉ)

Renseignements : www.cirquenchene.ch
Tel : 079/213 54 13

**Ecole de la Guitare**

Même sans connaissance du solfège **Pierre Meister**

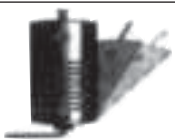
Cours individuels enfants et adultes
Classique, Folklore, Flamenco et Accompagnement

25, avenue Petit-Senn - 1225 Chêne-Bourg
Tél. 079 375 19 36 www.guitaremoi.ch

Spinelli & Fils

maçonnerie - béton armé - gypserie - peinture - décoration

9, ch. du Pâquier
1231 Conches
T 022 347 20 22
info@spinelli-ge.ch
www.spinelli-ge.ch

**AMBROSIO S.A.**

CHAUFFAGE TOUTES ÉNERGIES
DÉTARTRAGE DE BOUILLEURS

Route de Jussy 2
1225 Chêne-Bourg
info@ambrosio.ch

POMPES À CHALEUR Tél. 022 349 85 77
PANNEAUX SOLAIRES Fax 022 349 46 28

MENUISERIE - CHARPENTE - AGENCEMENT - ESCALIERS - USINAGE CNC

**GUY FRACHEBOUD SA**

Atelier Thônex 022 860 90 10
Bureau Plan-les-Ouates 022 794 58 55

guy.fracheboud@bluewin.ch

BERNARD GOLAY

73, rue de Genève
1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 349 44 80
Fax 022 349 89 88

Miroiterie - Vitrierie - Boutique Cadeaux

**Durlermann SA**

Installations thermiques & Énergie renouvelable

Installation**Rénovation****Entretien**

Dépannage
24h/24

• 36, rue Peillonex
1225 Chêne-Bourg
• T: 022 348 18 03
• F: 022 348 69 81
• E: info@durlermann.ch

www.durlermann.ch





Le Parti socialiste présente ses 3 candidates
aux conseils administratifs des Trois-Chêne



SOBANEK Marion
Chêne-Bougeries

LISTE N°3: Alternatives pour Chêne-Bougeries



BÜTSCHI HÄBERLIN Danielle
Chêne-Bourg

LISTE N°2: Socialistes et Verts de Chêne-Bourg



GOMES DIAS Fidelina
Thônex

LISTE N°3: Gauche sociale

L'ENTENTE POUR THÔNEX, LA FORCE DE NOTRE COMMUNE.



Pascal UEHLINGER
Maire

Philippe DECREY
Conseiller administratif

Marc KILCHER
Président du municipal

PLR

Les Libéraux-Radicaux



Pour le Conseil
administratif
de Thônex,
votez liste 1

- ✓ Plus de solidarité
- ✓ Plus de sécurité
- ✓ Plus de convivialité

FAM CUISINES ÉLECTROMÉNAGERS



WTW 86382

SÈCHE-LINGE
POMPE À CHALEUR
Nettoyage automatique
du condenseur
Classe énergétique: A++
Consommation électrique:
212 kWh/an
Dimensions:
H 84.2 x L 59.8 x P 62.5 cm



WAQ 28483

LAVE-LINGE FRONTAL
1 à 8 kg
Classe énergétique: A+++
Consommation électrique:
135 kWh/an
Consommation eau:
9'460 litres/an
Vitesse d'essorage:
1'400 - 400 t/mn
Dimensions:
H 84.8 x L 59.8 x P 55 cm



SMS 40M42

LAVE-VAISSELLE 60 cm
12 COUVERTS
Classe énergétique: A+
Consommation eau:
3'360 litres/an
Consommation électrique:
290 kWh/an
Niveau sonore: 46 dB
Départ différé: 1-24h,
affichage du temps restant
Dimensions:
H 85 x L 60 x P 60 cm



PROMOTION

~~2190.-~~ **749.-**

PROMOTION

~~2090.-~~ **690.-**

PROMOTION

~~1390.-~~ **590.-**

CORNAVIN

3, rue de Cornavin
Tél. 022 738 83 83

SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ

Tél. 022 786 04 02
Commande par internet:
www.famcuisines.ch • info@famcuisines.ch

CHÊNE-BOURG - Centre des Trois-Chêne

2, rue Peillonnex (angle 33, rue de Genève)
Tél. 022 349 12 12 / Fax 022 786 04 06



Printanges

coiffure dames
& messieurs

La coiffure pour tous au juste prix

140 Rue de Genève / 1226 THÔNEX / Tél. 022 348 67 66 / Service à domicile 078 817 45 04

Shamp. + Brushing (mise en plis) : **35.-** AVS : **31.-**

Shamp. + Coupe + Brushing : **55.-** AVS : **51.-**

Shamp. + Brushing + Couleur + Soins : **85.-**
AVS : **79.-**

Shamp. + Coupe + Brushing + Couleur + Soins :
105.- AVS : **99.-**

Shamp. + Coupe + Brushing + Mèches + Soins :
de **130.-** à **150.-** AVS : de **124.-** à **144.-**

Homme : Shamp. + coupe : **32.-**

Coupe cheveux secs (cheveux lavés du jour) : **29.-**

Shamp. + coupe + coiffage enfant (-10 ans) : **20.-**

Shamp. + coupe + coiffage ado (11-17 ans) : **27.-**

**Des convictions
et des compétences**



MAGALI ORIGA PHILIPPE MOSER
DANIELLE BÜTSCHI HÄBERLIN

**POUR UN CONSEIL ADMINISTRATIF
ÉCOLOGIQUE ET SOLIDAIRE,
VOTEZ ET FAITES VOTER
LA LISTE N°2**

PS

LES VERTS

LISTE N°4



Philippe Noël Marc-André Haldimann

VI-VE : LA FORCE DE L'OUVERTURE - COHÉSION SOCIALE et ÉCOLOGIE HUMAINE

Conseil administratif le 19 avril 2015 pensez à voter la liste N°4

VIVRE à Thônex

Vi-Ve
VIVRE à THÔNEX Les Verts

LES VERTS
THÔNEX

favre
POINT

www.chene-bourg.ch



COMMUNE DE
CHÊNE-BOURG

La Compagnie La Ruche
PRESENTE

RESESTENCE!

Texte et mise en scène: Nicolas Vivier.

Jeu: Dario Brander, Christophe Delesques,
Manuel Hofmann, Sami Khadraoui, Thaïs Venetz.

JEUDI 23 AVRIL 2015 - 20H00



yes FM

COOPERATION - COMM - COMM - COMM

Restaurant des
3 cornues

Impressions & Services à
Chapuis

RAIFFEISEN

M. H. LUTERNAIRE & LUTERNAIRE

La Ruche
Compagnie de Théâtre

STAY TICKET

f

LE CHÊNOIS

La couleur inconnue

par Jean Michel Jakobowicz

Une fois que vous aurez découvert dans la grille les 41 couleurs dont la liste vous est donnée ci-dessous, vous pourrez retrouver, avec les 10 lettres qui vous resteront, une autre couleur.

La lecture des noms, dans la grille, peut se faire horizontalement, verticalement ou diagonalement, à l'endroit ou à l'envers.

É	B	È	N	E	M	E	B	G	R	I	S	F
E	S	I	O	D	R	A	G	E	R	B	M	A
A	O	N	K	N	J	I	T	I	U	È	T	U
G	U	H	É	A	A	R	O	S	E	R	G	V
L	F	C	U	V	K	Y	É	V	N	N	R	E
A	R	N	M	A	L	A	C	H	I	T	E	E
U	E	F	B	L	N	H	A	R	D	C	N	L
Q	L	L	I	L	A	S	R	B	A	A	A	I
U	L	I	S	U	C	C	L	B	N	N	T	G
E	I	N	D	H	A	É	A	N	E	O	R	R
L	U	R	A	C	R	T	T	O	R	L	U	A
B	O	I	A	C	A	B	E	I	G	E	Z	I
N	R	O	T	E	T	N	A	R	A	M	A	E

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

AMARANTE	BLEU	FEU	LAVANDE	OR
AMBRE	CACAO	GLAUQUE	LILAS	ROSE
ARDOISE	CHAIR	GRÈGE	LIN	ROUILLE
ARGILE	CHAUDRON	GRENADINE	MAÏS	SOUFRE
AZUR	CYAN	GRENAT	MALACHITE	TABAC
BEIGE	ÉBÈNE	GRIS	MELON	
BEURRE	ÉCARLATE	IVOIRE	NACARAT	
BIS	ÉCRU	JAUNE	NEIGE	
BLÉ	FAUVE	KAKI	NOIR	

Solution à envoyer à la Rédaction du *Chênois*.
Le ou la gagnant(e) recevra un cadeau.

Le Sudoku du mois

par Maylis

Les règles du sudoku sont très simples. Le but du jeu est de remplir les cases avec des chiffres allant de 1 à 9 en veillant toujours à ce qu'un même chiffre ne figure qu'une seule fois par colonne, une seule fois par ligne, et une seule fois par carré de neuf cases.

		6	2			7		8
2	7			3	8		9	
9					4			1
7		3	4	5			1	
						9		5
	6	5	9		2		7	
4	3		5	2		6		9
		9					2	
	2			7	9	4		

Solution à envoyer à la Rédaction du *Chênois*.
Le ou la gagnant(e) recevra un cadeau.

Le jeu des 7 erreurs

par Jean Michel Jakobowicz



Sudoku

Solution du n°508

Le gagnant est
Jean-Pierre Provini
de Chêne-Bougeries.

9	1	4	7	2	5	8	3	6
8	3	6	9	1	4	7	2	5
7	2	5	8	3	6	9	1	4
6	8	3	1	4	9	5	7	2
5	7	2	6	8	3	1	4	9
1	4	9	5	7	2	6	8	3
2	5	1	4	9	8	3	6	7
3	6	7	2	5	1	4	9	8
4	9	8	3	6	7	2	5	1

Le prénom inconnu il y a 100 ans

Solution du n°508

Réponse: Raymonde

Les gagnantes sont Raymonde Buchler de Chêne-Bourg
et Léa Valentine Thommen (11 ans) de Chêne-Bougeries.

Joyeuses Pâques !

ATELIERS DE BRICOLAGE
de Pâques pour enfants

- mercredi 25 mars
- samedi 28 mars
- mercredi 1^{er} avril
- samedi 4 avril
de 11h à 18h

GRATUIT

